

TENNOJI ZOO MAP

The Tennoji Station area
天王寺站方面
텐노지역 방면

Abeno harukas
阿倍野海阔天空
아베노하루카스

PARK MARKET
Park Ten-shiba
TEN-SHIBA
텐-시바

Basement parking area entrance
地下车库入口
지하 주차장 입구

MUSEUM
Osaka City Museum of Fine Arts
大阪市立美术馆
미술 오사카 시립 박물관

Keitakuen Garden
庆泽园
케이타쿠엔

Ten-shiba Gate
TEN-SHIBA 大门
텐-시바 게이트

Friendship Garden
友谊园
우정의 정원

Tennoji Zoo Office
天王寺动物园办事处
텐노지 동물원 사무소

Children's Toilet

Multi-purpose Stage
多目的广场
다목적 광장

Nocturnal Animal House
夜间动物馆
야행성동물사

Under construction

World of Birds
鸟的世界多目
새의 세계

Under construction

Under construction

TENNOJI ZOO MUSEUM

Snow White Clock Tower

Entrance

Polar Bear
北极熊舍
백곰사

Exit

Penguin • Sea Lion
企鹅 • 海狮
펭귄 • 바다사자

Flamingo
火烈鸟
플라밍고

toilet seat for children

Reptile House
爬虫类生态馆
파충류생태관

Exit

Hippopotamus House
河马宿舍
하마사

Rhinoceros
犀牛
코벨소

African Savannah
非洲大草原
아프리카 사반나

Savannah View Point
大草原观景处
사반나 뷰 포인트

Lion Donation Box
狮子募捐箱
사자모금함

Lion
狮子
사자

Hyena
鬣狗
하이애나

Jaguar
美洲虎
재규어

Small animals
小动物
소형 동물

Raptor
猛禽
영금류

Red Panda
小熊猫
레서 팬더

Wolf
狼
늑대

Animal Cenotaph
动物纪念馆
동물 위령비

Crane
鹤
학

Stork
白鹤
황새

- Information 问讯处 안내소
- Ticket Counter 售票处 티켓 판매장
- Toilets 厕所 화장실
- Shop 店 매점
- Rest Area 休息区 휴식소
- Convenience store 便利店 편의점
- Bicycle parking lot 非机动车停放处 주륜장
- Wheelchair rental 轮椅租赁 휠체어 대여
- Baby Seat 婴儿席 베이비 시트
- Nursing Room 护理室 간호실
- Multi-Purpose Toilet 多目的厕所 다목적 화장실
- Ostomate 供人工肛门护理工使用的厕所 인공항문 보유자용 화장실
- First Aid Room 急救措施室 응급 처치실
- Parking 停车场 주차장
- Coin locker 投币式储物箱 코인 로커
- Bus Parking 公共汽车停车 버스 주차
- Smoking Area (Ten-shiba) 吸烟区 (TEN-SHIBA) 흡연 에어리어(텐-시바)
- Stroller rental · Baggage custody (pay) 婴儿车租赁 · 行李寄存(收费) 유모차 대여 · 짐보관(유료)
- Water Station 饮用水 마이보물 급수장

Osaka Metro Dobutsuen-mae Station area
大阪地铁“动物 园前站”方面
오사카 메트로「도부스엔마에역」방면
JR Shin-Imamiya Station area
JR 新今宫站方面
JR 신이마미야역 방면

TSUTENAKU TOWER
通天阁塔
츠텐카쿠 타워

Shinsekai Gate
新世界大门
신세카이 게이트





Japanese Raccoon Dog 日本貉 일본 너구리



OSAKA TENNOJI ZOO

ⓧ Please note the following

No pets are allowed into the zoo.
Please do not feed the animals.
Climbing on or over the fence or rocks is strictly prohibited for your safety.
Please do not drink alcohol in the zoo.
Please do not use flash when taking photos of animals.

ⓧ 注意事項

请不要携带宠物入园
请不要给动物投掷点心或者饲料。
请不要做攀栅栏、岩石或者进入围栏等危险行为。
请不要在园内饮酒。
请不要对动物开闪光灯照相。

ⓧ 손님에게 드리는 부탁

애완동물을 데리고 입장하실 수 없습니다. 동물에게는 과자나 먹이를 주지 않아주세요. 위험하기 때문에 울타리나 바위 위에 올라가거나 울타리 사이로 들어가거나 하지 말아주세요. 원내에서의 음주는 삼가해주세요. 동물을 향한 플래시촬영은 삼가해주세요.

Shops in the Park 园内商店 동물원 매점

FooZoo (Food Shops 小吃店 푸드 샵)



FooZoo is a food court in the building just inside the Shinsekai Gate. Visitors can enjoy the Zoo's original menu items such as the Kirin-dog ("giraffe" hotdog) with a paper wrap showing the patterns of our giraffes and Dippin' Dots' Shirokuma-crepe ("polar bear" crepe).

"FooZoo"美食广场位于新世界入口处的建筑物里。在这里可品尝到天王寺动物园的原创小吃，无论是模仿天王寺动物园长颈鹿斑纹的长颈鹿热狗，还是"Dippin' Dots"北极熊可丽饼都给人以耳目一新的感觉，让您尽享美味



신세카이 게이트에 들어가서 바로 나오는 건물 안에 푸드 코트 "FooZoo(푸즈)"가 있습니다. 덴노지 동물원의 기린이 포장지에 그려진 기린 독과 「Dippin' Dots」의 흰곰 크레이프 등 덴노지 동물원 오리지널 메뉴도 즐기실 수 있습니다.

GooZoo (Souvenir Shops 礼品店 굿즈 샵)



GooZoo is a souvenir shop in the building just inside the Shinsekai Gate. A variety of original goods are available, such as stuffed animals like kiwis (the Tennoji Zoo is the only place in Japan that houses these birds).

"GooZoo"礼品店位于新世界入口处的建筑物里。店里销售着各种原创商品，例如以全日本只有在天王寺动物园才可一睹的奇异鸟为造型的毛绒玩具。

신세카이 게이트에 들어가서 바로 나오는 건물 안에 굿즈 샵 "GooZoo(굿즈)"가 있습니다. 일본에서는 덴노지 동물원에서만 사육하는 키위새의 봉제인형과 각종 오리지널 굿즈도 판매하고 있습니다.

Some of the animal houses are closed from the time below.

到以下的时间可观赏的动物 (参观结束时间) 이하의 시간부터 볼 수 없는 동물이 있습니다. (관람종료시간)

| | Regular hours 日常 통상 | Extended hours 개원延長時 개원연장시간 |
|--|------------------------|--------------------------------|
| Polar Bear 北极熊·熊 북극곰·곰 | 4:00p.m | 5:30p.m |
| Aviary 鸟之乐园 새의 낙원 | 4:00p.m | 6:00p.m |
| Penguin·Sea Lion 企鹅·海獅 펭귄·바다 사자 | 4:30p.m | 5:30p.m |
| Hippopotamus, rhinoceros, lion, wolf, jaguar 河马·犀牛·狮子·狼·美洲豹 하마·코뿔소·사자·늑대·재규어 | 4:00p.m | 5:30p.m |
| Red panda(※) 小熊猫(※) 레서판다(※) | 4:30p.m | 5:30p.m |
| monkey, baboon(※) 猴子·狒狒(※) 원숭이·개코원숭이(※) | 4:30p.m | 6:00p.m |
| Nocturnal Animal House 夜行性动物舍 야행성동물사 | 4:30p.m | 6:00p.m |
| Reptile House 爬虫类生态馆 파충류생태관 | | |

※ When animals are not outside, please watch them in the indoor viewing rooms. As for giraffes, you can see them in the indoor viewing room from 4:00 p.m. on a regular schedule and from 5:00 p.m. during the period of extended opening hours.

※ Viewing hours may change due to adverse weather, animals' health concerns, maintenance or construction of animal houses.

※ 动物不在室外的情况下，请到室内展示厅观赏。长颈鹿的观赏结束时间通常在 16:00，关门时间延长时 17:00可在室内展示厅观赏。天气不好，动物身体不适或者整修动物舍时不能观赏动物，或者有动物归舍时间变更的情况，请谅解！

※ 육외에 없는 경우에는 육내전시실에서 관람해주세요. 또한, 기린은 통상시간 16:00, 폐원시간연장시 17:00부터 육내전시실에서 관람하실 수 있습니다. 악천후나 동물의 몸상태가 안좋은 경우 또는 동물의 준비공사 등으로 인해, 동물을 볼 수 없을 경우 혹은 수송시간 등이 변하는 경우가 있기 때문에 양해주시기 바랍니다.